

西方语言学丛书



# 句法： 结构、意义与功能

**SYNTAX**  
***STRUCTURE, MEANING AND FUNCTION***

ROBERT D. VAN VALIN, JR

STATE UNIVERSITY OF NEW YORK AT BUFFALO

RANDY J. LAPOLLA

CITY UNIVERSITY OF HONG KONG



北京大学出版社

PEKING UNIVERSITY PRESS



剑桥大学出版社

CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

# SYNTAX

STRUCTURE, MEANING  
AND FUNCTION

ROBERT D. VAN VALIN, JR

STATE UNIVERSITY OF NEW YORK AT BUFFALO

RANDY J. LAPOLLA

CITY UNIVERSITY OF HONG KONG

PEKING UNIVERSITY PRESS  
CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

**著作权合同登记 图字: 01-2001-2302**

Originally published by Cambridge University Press in 1997.

This reprint edition is published with the permission of the Syndicate of the Press of the University of Cambridge, Cambridge, England.

THIS EDITION IS LICENSED FOR DISTRIBUTION AND SALE IN THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA ONLY AND MAY NOT BE DISTRIBUTED AND SOLD ELSEWHERE.

本书影印版由英国剑桥大学出版社授权北京大学出版社出版  
限在中华人民共和国境内发行

**图书在版编目(CIP)数据**

句法: 结构、意义与功能 = Syntax: Structure, Meaning and Function/  
(美)凡林, 拉波勒著. —影印本. —北京: 北京大学出版社, 2002. 1

(西方语言学丛书)

ISBN 7-301-05349-5

I. 句… II. ① 凡… ② 拉… III. 句法—研究—英文 IV. H043

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2001)第 084936 号

**书 名: 句法: 结构、意义与功能**

著作责任者: Robert D. Van Valin & Randy J. Lapolla

责任编辑: 徐 刚

标准书号: ISBN 7-301-05349-5/H·0695

出版者: 北京大学出版社

地 址: 北京市海淀区中关村北京大学校内 100871

网 址: <http://cbs.pku.edu.cn>

电 话: 发行部 62754140 编辑部 62752028 邮购部 62752019

电子信箱: [zpup@pup.pku.edu.cn](mailto:zpup@pup.pku.edu.cn)

排 版 者: 兴盛达打字服务社 62549189

印 刷 者: 山东新华印刷厂临沂厂印刷

发 行 者: 北京大学出版社

经 销 者: 新华书店

650 毫米×980 毫米 16 开本 46.75 印张 866.7 千字

2002 年 1 月第 1 版 2002 年 1 月第 1 次印刷

定 价: 74.80 元

# 出版说明

乔姆斯基的转换生成语法强调人类语言的普遍性,试图从语法原则与参数的高度揭开人类语言的普遍结构,更进一步揭示人类认知的奥秘。人类历史上似乎从未有哪一门学科如此富于创造性和挑战性,也很少有一种科学能够如此深刻地对相关学科产生如此广泛而深远的影响。这一理论在不断拓展的语料视野面前,在不断回应新思想方法的挑战过程中,不断地调整自己的思路和方法,跋涉了半个世纪,其所取得的成就不仅使语言学家激动和自豪,也令当代哲学、心理学、信息学、计算机科学、人工智能等众多领域的学者所瞩目。

乔姆斯基自称其理论远绍十七世纪法国普遍唯理语法。1898年,马建忠在他的《马氏文通》后序中这样说:“盖所见为不同者,惟此已形已声之字,皆人为之也。而亘古今,塞宇宙,其种之或黄或白,或紫或黑之钩是人也,天皆赋之以此心之所以能意,此意之所以能达之理。则常探讨画革旁行诸国语言之源流,若希腊、若拉丁之文词而属比之,见其字别种,而句司字,所以声其心而形其意者,皆有一定不易之律;而因以律吾经籍子史诸书,其大纲盖无不同。于是因所同以同夫所不同者,是则此编之所以成也。”马氏是留法的,普遍唯理语法对他的影响同样是深刻的。

不过,在中国,普遍主义的思想也就此昙花一现,很快就湮没在强调汉语特点的思路中。半个多世纪之后,转换生成语法逐渐为中国学者所知,可是很多人都认为它不适合汉语语法研究,只有在国外的学者在这方面做了些工作,取得了不少成绩。这种研究尽管还存在许许多多的问题,但至少可以说明,汉语研究同样可以走普遍语法的道路。

马氏的模仿是显然的。然而我们今天的研究就能肯定不是模仿了么?朱德熙先生曾经说:“长期以来印欧语语法观念给汉语研究带来的消极影响……主要表现在用印欧语的眼光来看待汉语,把印欧语所有而汉语所无的东西强加给汉语。”“我们现在在这里批评某些传统观念,很可能我们自己也正在不知不觉之中受这些传统观念的摆布。

这当然只能等将来由别人来纠正了,正所谓后之视今,亦犹今之视昔。”其言盖有深意焉。然而问题其实并不在于是否模仿,而在于模仿来的方法、视角是不是可以得出符合汉语事实的结论。反对模仿蕴涵着一个前提:即汉语与印欧语的结构没有相同之处。但是今天的我们对汉语的结构究竟了解了多少呢?

任何语言都有自己的特点,这一点毋庸置疑。但是不了解语言的普遍性,也就谈不上特点,也就无所谓走自己的道路。而且,在某一水平面上成为特点的规律,在更高或更深层的水平上也许就不成其为特点,而仅仅是普遍性的一种特殊表现而已。

当代社会文化领域中多元化是主流,当代语言学理论也趋于多元。在西方,形式语言学不大可能再如以往如此这般地波澜壮阔,而是进入一个相对平静的稳定发展的时期,语言的功能方面的研究已经占据一席之地。在未来的一段时期内,语言学将是一个酝酿期,为下一个重大突破作准备。而在中国,语言学在长期的“借鉴”之后,也在思考如何能够从汉语出发,取得重大突破,反哺世界学林。语言学发展到今天,又重新面临着路怎样走这一根本问题。

不管下一步怎么走,充分了解西方学者的成绩,借鉴他们的思路和方法无疑是必不可少的。特别是对于取得了如此重大成就的当代西方语言学,如果不能有正确的了解,无异于闭门造车,要想出门合辙,不亦难乎?

北大出版社多年来坚持学术为本的出版方针,我们愿意为语言学在新世纪的发展尽一分绵薄之力。为了推动我国语言学事业的发展,在总编张文定先生的主持下,我们将原版引进一批高质量的语言学专著和教材,命之曰“西方语言学丛书”,以飨学林。引进的作品将包括语音学、韵律学、句法学、语义学、语言史、词源学、方言学等各个领域;既包括宏观的理论研究,也包括重要问题的个案研究;既包括形式语言学的方法,也包括认知、功能等视角。但不管是哪一种,都是经过精挑细选,庶几开卷有益。

我们期待着中国语言学的新突破!

北京大学出版社

This book is an introduction to syntactic theory and analysis which can be used for both introductory and advanced courses in theoretical syntax. Offering an alternative to the standard generative view of the subject, it deals with the major issues in syntax with which all theories are concerned. It presents syntactic phenomena from a wide range of languages and introduces students to the major typological issues that syntactic theories must address. A generous number of exercises is included, which provide practice with the concepts introduced in the text and in addition expose the student to in-depth analysis of data from many languages. Each chapter contains suggestions for further reading which encompass work from many theoretical perspectives.

## ACKNOWLEDGMENTS

This book began as transcripts of lectures given in a syntax course by the first author. They were used in courses at several universities over the years, and during that time many people, both students and faculty, gave suggestions, made comments and contributed to them in many ways. We would like to thank everyone who read and commented on the earliest versions of this text. In the past two years the transcripts have undergone an intense process of rethinking, rewriting, revising and expansion, and the resulting text owes a great deal to the many linguists who have read and commented on drafts, provided data and contributed in important ways. We would like to thank first and foremost our two editors from the Textbooks in Linguistics series, Bernard Comrie and Nigel Vincent, for their valuable comments and guidance. Jean-Pierre Koenig read the entire manuscript and provided many very helpful criticisms and suggestions. Balthasar Bickel, Knud Lambrecht and David Wilkins also contributed very useful comments and ideas on different parts of the text. We would also like to thank the following people for their valuable comments and suggestions: Keith Allan, Melissa Bowerman, R. M. W. Dixon, Yoko Hasegawa, Jeri Jaeger, Beth Levin, Wataru Nakamura, Dan Slobin, James Watters and Richard Weist.

A version of the manuscript was used in the first author's Syntax 2 course at SUNY Buffalo in spring semester, 1996, and we would like to thank the graduate students in the course for all of the invaluable input they gave us, especially Shingo Imai and Heechul Lee.

We would like to express our gratitude to the following people who provided us with data and shared their ideas and intuitions about it with us: Seydou S. Bengali (Bamanakan [Bambara]), Giulia Centineo (Italian), R. M. W. Dixon (Dyirbal), Yoko Hasegawa (Japanese), Shingo Imai (Japanese), Jean-Pierre Koenig (French), Aylin Kuntay (Turkish), Richard Lungstrum (Lakhota), Wataru Nakamura (Japanese), Suda Rangkupan (Thai), Eiríkur Rögnvaldsson (Icelandic), Sabine Stoll (Russian), Charles Walton (Sama), David Wilkins (Mparntwe Arrernte) and Milena Žic-Fuchs (Croatian).

The first author did a lot of writing on the book during two stints as a visitor in the Cognitive Anthropology Research Group at the Max-Planck-Institut für

### *Acknowledgments*

Psycholinguistik in Nijmegen, the Netherlands. He would like to acknowledge the wonderful intellectual environment and to thank the members of the Cognitive Anthropology Group and the other scholars at the Institute for stimulating interactions on a variety of issues related to the book.

Finally, we would like to thank our families for their patience during the long writing process and for their encouragement and support.



## NOTES FOR INSTRUCTORS

The purpose of this book is to provide an introduction to syntactic theory and analysis which can be used with both beginning and advanced students. The theoretical orientation of the presentation is laid out in chapter 1 and placed in the context of contemporary linguistic theories. There is more material in the book than could be easily covered in a single semester; accordingly, it has been organized in such a way as to facilitate breaking it up for introductory and more advanced courses.

If used as an introductory text, the book presupposes a standard introduction to the basic notions in syntax and morphology. The recommended sections for an introduction to syntactic theory course are:

- chapter 1: all (optional)
- chapter 2: all (section 2.4 optional)
- chapter 3: all
- chapter 4: sections 4.0–4.5
- chapter 5: sections 5.0–5.4
- chapter 6: all
- chapter 7: sections 7.0–7.3 (section 7.3.2 optional)
- chapter 8: sections 8.0–8.4
- chapter 9: sections 9.0–9.2
- Epilog: all (optional)

There are a number of options available when using the book for more advanced courses. First, if the introductory course were based on this book as well, then the sections listed above could be reviewed and then the more advanced material in the remaining sections could be worked through. Second, if the introductory course were based on GB or another generative theory, then presumably the material listed above could be covered more quickly, due to the students' familiarity with the major issues in syntactic theory. Many of the topics that are of particular concern to GB and related theories, e.g. binding, subadjacency and quantifier scope, are dealt with in sections from chapters 5, 7 and 9 not listed above. Chapter 1 and the Epilog should definitely be included in such a course, since chapter 1 contrasts the orientation

### *Notes for instructors*

of this book with that of GB and the Epilog deals with the important issue of language acquisition.

The exercises at the end of each chapter are keyed to specific sections in the chapter. This is indicated by a section number in square brackets at the end of the text part of the problem, e.g. '[section 3.2.1]'. This means that the student should be able to do the exercise after having mastered the material in that section. This will allow the instructor to assign exercises that are appropriate for the material covered. Inquiries, comments and suggestions regarding the exercises are welcome; please direct them to [VANVALIN@ACSU.BUFFALO.EDU](mailto:VANVALIN@ACSU.BUFFALO.EDU). An instructor's guide, including solutions to all of the exercises, is available from the first author.

There are suggested readings at the end of each chapter, and they are not limited to work sharing the same theoretical orientation as the book; rather, they are intended to direct the student toward important work on a particular topic from a variety of theoretical perspectives. We have not included a glossary of terms used in syntactic theory and analysis; we recommend R. L. Trask's *A dictionary of grammatical terms in linguistics* (London: Routledge, 1993) as a companion to this volume, as it contains a comprehensive list of terms with definitions, exemplifications and references.

## ABBREVIATIONS

<b>A, A CT</b>	<b>Actor, actor of transitive verb</b>
<b>AAJ</b>	<b>Argument adjunct</b>
<b>ABS</b>	<b>Absolutive</b>
<b>ACC</b>	<b>Accusative</b>
<b>ACS</b>	<b>Accessible</b>
<b>ACV</b>	<b>Active, activated</b>
<b>Adj(P)</b>	<b>Adjective (phrase)</b>
<b>ADV</b>	<b>Adverb</b>
<b>AFD</b>	<b>Actual focus domain</b>
<b>AJT</b>	<b>Adjunct</b>
<b>ALL</b>	<b>Allative</b>
<b>AN(IM)</b>	<b>Animate</b>
<b>ANT</b>	<b>Anterior</b>
<b>ANTI</b>	<b>Antipassive</b>
<b>AOR</b>	<b>Aorist</b>
<b>APL</b>	<b>Applicative</b>
<b>ARG</b>	<b>Argument</b>
<b>AR/J</b>	<b>Argument or argument adjunct</b>
<b>ART</b>	<b>Article</b>
<b>ASC</b>	<b>Associative</b>
<b>ASP</b>	<b>Aspect</b>
<b>ATV</b>	<b>Active voice</b>
<b>AUG</b>	<b>Stem augment</b>
<b>AUX</b>	<b>Auxiliary</b>
<b>BEN</b>	<b>Benefactive</b>
<b>CatG</b>	<b>Categorial Grammar</b>
<b>CAUS</b>	<b>Causative</b>
<b>CD</b>	<b>Complement of degree</b>
<b>CL</b>	<b>Classifier</b>
<b>CL-A</b>	<b>Clausal actor</b>
<b>CL-U</b>	<b>Clausal undergoer</b>

### *List of abbreviations*

CLM	Clause linkage marker
CMPL	Complementizer
CMPV	Completive
CNTR	Contrastive
CogG	Cognitive Grammar
COM	Comitative
ConG	Construction Grammar
CONJ	Conjunction
CONT	Continuative
COP	Copula
DAT	Dative
DCA	Direct core argument
DCT	Direct
DEC	Declarative
DEF	Definite(ness)
DEIC	Deictic
DEM	Demonstrative pronoun
DEP	Dependent
DEPR	Deprecating
DES	Desiderative
DET	Determiner
DfP	Different pivot
DIM	Diminutive
DIR	Directional
dl	Dual
d.n.a.	does not apply
DO	Direct object
DP	Detached phrase
DS	Different subject
d-S	Derived intransitive subject
DT	Different topic
DUR	Durative
ECS	Extra-core slot
ERG	Ergative
EVID	Evidential
EX	Exclusive
EXCL	Exclamation
EXH	Exhortative
EXT	Extent of action
F, FEM	Feminine
FG	Functional Grammar

*List of abbreviations*

FIN	Finite
FOC	Focus
FUT	Future
GB	Government and Binding Theory
GEN	Genitive
GPSG	Generalized Phrase Structure Grammar
HAB	Habitual
HPSG	Head-Driven Phrase Structure Grammar
HS	Hearsay
IC	Immediate constituent
IF	Illocutionary force
IIF	Indirect information flow
IMM	Immediate past
IMP	Imperative
IMPER	Impersonal
IMPF	Imperfective
INA	Inactive
INAN	Inanimate
INC	Inclusive
IND(IC)	Indicative
INF	Infinitive
INGR	Ingressive
INES	Inessive
INST	Instrument, instrumental voice
INT	Interrogative
INTR	Intransitive
INTS	Intensive
INV	Inverse
IO	Indirect object
IRR	Irrealis
ISC	Invariable syntactic controller
LAD	Language acquisition device
LDP	Left-detached position
LFG	Lexical-Functional Grammar
LNK	Linker
LOC	Locative
LS	Logical structure
LSC	Layered structure of the clause
LSNP	Layered structure of the noun phrase
M, MASC	Masculine
MID	Middle voice

### *List of abbreviations*

MOD	Modality
MOM	Momentaneous
NASP	Nominal aspect
NCBR	Non-clause-bounded reflexive
NEC	Necessity
NEG	Negative
N, NEUT	Neuter
NFIN	Non-finite
NM	Noun marker
NMZ	Nominalizer
NOM	Nominative
N(P)	Noun (phrase)
NPIP	NP-initial position
NPST	Non-past
nsg	Non-singular
NUC	Nucleus
NUM	Number
OBJ	Object
OBL	Oblique
OBLIG	Obligation
OBV	Obviative
OCA	Oblique core argument
OP	Operator
p	Person
P	Patient (object) of transitive verb
P&P	Principles and Parameters Theory
PART	Participle
PASS	Passive
P(A)ST	Past
PER	Periphery
PERF	Perfect
PFD	Potential focus domain
pl	Plural
PNCT	Punctual
PNM	Proper noun marker
PO	Primary object
PoCS	Postcore slot
POSS	Possessive
P(P)	Pre-/postposition (phrase)
PPP	Past participle passive
PrCS	Precore slot

*List of abbreviations*

PRDM	Predicate marker
PRED	Predicate
PRES	Present
PRFV	Perfective
PRO	Pronoun
PROG	Progressive
PROP	Proper noun
PROX	Proximate
PrP	Pragmatic pivot
PRPR	Propriative case
PRT	Particle
PRTV	Partitive
PRV	Preradical vowel
PSA	Privileged syntactic argument(s)
PSBL	Possibility
PSTP	Past participle
PURP	Purposive
PVB	Preverb
Q	Question
QNT	Quantifier
QUOT	Quotation, quotative
RDP	Right-detached position
REAL	Realis
REC	Recent past
REF	Referential NP
REFL	Reflexive
REL	Relative clause marker
RelG	Relational Grammar
REPET	Repetitive
RRG	Role and Reference Grammar
S	Subject of intransitive verb
SBJ	Subjunctive
SEQ	Sequential conjunction
SFG	Systemic Functional Grammar
sg	Singular
SIM	Simultaneous action
SmC	Semantic controller
SMLF	Semelfactive aspect
SO	Secondary object
SP	Same pivot
SPEC	(Referential-)specific

*List of abbreviations*

S/R	Switch-reference marker
SS	Same subject
STA	Status
SUB	Subordinator
SUBJ	Subject
SUFF	Suffix
TEL	Telic
TM	Terminal marker
TNP	Transitive, non-past
TNS	Tense
TOP	Topic
TPAST	Past tense – earlier today
TRANS	Transitive
UG	Universal grammar
U, UND	Undergoer
V(P)	Verb (phrase)
VSP	Variable syntactic pivot
WG	Word Grammar
X(P)	Head or phrase of any category
YPAST	Past tense – yesterday

Arabic numbers refer to Bantu noun class agreement markers or person in other examples. Roman numerals refer to Dyirbal noun classes.



# CONTENTS

<i>List of figures</i>	x
<i>List of tables</i>	xvi
<i>Acknowledgments</i>	xix
<i>Notes for instructors</i>	xxi
<i>List of abbreviations</i>	xxiii
<b>1 The goals of linguistic theory</b>	<b>1</b>
1.0 Introduction	1
1.1 Goals of linguistic theory	2
1.2 Explanation in linguistics	4
1.3 Contrasting perspectives on the goals of linguistic theory	8
1.4 Concluding remarks	15
Further reading	16
<b>2 Syntactic structure, I: simple clauses and noun phrases</b>	<b>17</b>
2.0 Introduction	17
2.1 General theoretical issues	17
2.2 The layered structure of the clause in simple sentences	25
2.3 The layered structure of adpositional and noun phrases	52
2.4 Heads and headedness	67
2.5 Conclusion: the nature of morphosyntactic structure	69
Further reading	75
Exercises	76
<b>3 Semantic representation, I: verbs and arguments</b>	<b>82</b>
3.0 Introduction	82
3.1 A typology of states of affairs and their participants	82
3.2 The lexical representation of verbs and their arguments	90
3.3 Summary	128
Further reading	129
Exercises	130